

اداره مخصوصه

درسعادتده باب عالی جاده سنده

محل اداره :

مُشَاطِقَتِ

۱۳۲۶

اخطار :

سلکمنزه موافق آثار جدید مع المنوینیه
قبول اولنور
درج ایدلهین آثار اعاده اولنور

دین، فلسفه، علوم، حقوق، ادبیاتدن و سیاسیاتدن وبالخاصه کُرک سیاسی و کُرک اجتماعی و مدنی احوال و شئون اسلامیه دن بحث ایدر وهفته ده بردفعه نشر اولنور.

درسعادتده نسخہ سی ۵۰ پاره در

صاحب و مؤسسلری :

ابوالعلا زین العابدین — ح. اشرف ادیب

تاریخ تأسیسی

قیراہدن مقوا بورو ایله کوندربلیرسه سنوی
۲۰ غروش فضله آلنیر

۱۰ تموز ۳۲۴

سنه لکی	القی آیلنی	غروش	ولایاتده
۸۰	۴۰	»	ممالک اجنبیه ده
۸۰	۴۰	»	

درسعادتده پوسته ایله کوندربلیرسه ولایات بدلی اخذ اولنور

عدد : ۵۲

۱۷ شعبان ۳۲۷ پنجشنبه ۲۰ اغستوس ۳۲۵

ایکینچی جلد

قاعده کلیه فقهیه لرینه توفیقاً حضرت قرآن رسم قدیم اوزره یازلیوب
اهل زمانک وسع وطاقنلری نسبتنده قواعد عربیهیه موافق رسم
جدید اوزره یازلق واجب اولور.

[مابعدی وار]
یونس زاده : احمد وهبی مدرس

مُؤَلِّعُ ظُلُمٍ

مابعد

نصل که حدیثده وارد اولمش . نووی ده مذکوردر . (یاعبادی
انی حرمت الظلم علی نفسی وجملة محرمات علیکم الا فلا تظالموا الخ)
صحیح مسلم احادیثندن اوزون بر حدیث شریفدر . حدیث
قدسی . (یاعبادی) ای قوللرم ! (انی حرمت الظلم علی نفسی) بیلک که
هیچ برشی بکا حرام دکلد . اللهم بن . ربوبیت صاحبی . لکن
ظلمی کندیمده حرام ایتشم . ظلم ، غدر ، کیمسه نک حتمی ابطال
یوقی ، بونی کندیمده تحریم ایتدم . (وجعلته محرمات علیکم) سزک
جملة کزده حرام قیلدم . نه انسانه ، نه حیوانه ، نه خارجه ، نه نفسنه
هیچ ظلم ایتمه جکسک . (الا فلا تظالموا) ارتق دقت ایدک ، اپی
دوشونک عبرت آک ، بربریکزه ظلم ایتمک . (وماربک بظلام للعبد)
شیمدی آیتک استثناسندن آ کلاشیلیرکه (الا الذین تابوا من قبل
ان تقدروا) بودلات ایدیورکه یوقاریکی آیت اهل اسلام حقندهدر .
چونکه کافرلر ، مشرکالر نه زمان توبه کار اولسلر کرک اله کچدکدن
صوکرلر ، کرک اله کچمدهن . (من قبل ان تقدروا) اولرلر حقنده
یورومز . کافر حال کفرنده هر نه یامش سه اوندن مسئول
دکلد . دین اسلامه کیردکدن صوکرلر نه حدأ ، نه شرعاً برمسئو -
لیت ترتب ایتز . (ان یتوبوا یغفرلهم ما قد سلف) قدر حق
وارسه ساقط اولور ، کرک قول حق ، کرک اله حق . اما بونک
قیدی ، قیودی یوق . دیمک که (من قبل ان تقدروا) تقید ایتمش
ا کلاشیلیرکه یوقاریکی آیت مسلمانلر حقندهدر . کندی مسلمان ،
بونکه برابر قطاع طریق اولمش ، یاخود باشقه درلو ساعی بالفساد
اولمش . اونک ایچون اله کچجهیه قدر توبه ایدرسه نه اعلا ، اما اله
کچدکدن صوکرلر توبه کار اولورسه نه حق الله ساقط اولور ، نه حق عبد .

— اما بن توبه کار اولدم . . .

جدأ اگر اولدکسه آخرت عذابندن قورتولورسک . فلاکت
کلدی دیه توبه ایدرسه اوکا توبه دیمز . کوچی وار ایکن ، اوکناهی
یایمغه فرصت وار ایکن ترک ایتمک . . . توبه اودر . یوقسه عاجز
قالیر ، دیشلری قیریلیر ، طیرناقلری سوکولور : « برشی یایمایه جنم »
دیر . ذاتاً یایه مازسک . قدرتی ، کوچی یترکن الله قورقوسندن
توبه ایدرسه توبه اودر . لکن بویلهده توبه ایدرسه یالکیز حق الله

ساقط اولور . قول حق ساقط اولماز . نه قدر غضب ایتمش سه
ویره جک . صاحبلی بللی ایسه ویره جک . دکل ایسه بیت الماله
قویه جق . بللی که غضب ایتمش ، چالمش ، رشوت آلمش ، دوله -
ندیرمش . او قدر ثروت نصل اولور ؛ معاشی طویلانسه ، هیچ بریره
صرف ایدلمه مش فرض اولونسه انجیق موجودک نصفی طوتار .
بللی اولیورکه اوته کنی بریکنی صارمش ، بیت امواله ال اوزاتمش .
بیوک امتیازلر ویریلیر ؛ شمندوفر امتیازی ، معدن امتیازی ؛
بیکلرله لیرالر اوینار ایچنده . بیلیرز نه قدر پاره آلمش . اون سنه
اول میرالای ایدی ، صوکرلر آزمدت ظرفنده مشیراولدی . اورتنهانی
کسدی بیچدی ، بی نهاییه امواله مالک اولدی .

بو اموال اشته شرعاً لندن آلیر . چونکه خائن اولدی .
شرعاً مصادره واردر . ظالمک مالی لندن آلیر . صاحبلی بللی
اولورسه صاحب لرینه ویریلیر ، بللی اولمازسه بیت الماله انتقال ایدرکه
منافع عامیه صرف اولنه جق دیمکدر .

بوجهتله جزای دنویسنی مطلقاً کورور . اگر اولجه توبه ایدرسه
آخرت عذابندن قورتولور . برده مطلقاً دعواسنی اثبات ایتلی .
اما اللهم حق تواتر بللی در . اوله مفسد انسانلر هر کسجه معلومدر .
الله دنیاده جزاسنی تعیین ایتشددر .

بر حدیث شریفده نه بیورمش رسول اکرم افندمز ؟ — بش کیمسه
واردرکه الله بونلره غضب ایلیمشدر (خمسة غضب الله علیهم وما واهم النار)
برروایتده — ابن حجرک زواجر کتابنده — (ان شاء امضی
غضبه فی الدنيا) قیدینی ده علاوه ایتشددر : الله غضب ایتمش وحق
دیلرسه دنیادهده عذابنی یوروتور . بونلرک :

۱ — نجیبی (امیر قوم یطیعونه یاخذ حقسه منهم ولا ینصفهم
من نفسه ولا یرفع عنهم الظلم) برقومک امیری : امیرکه پادشاه دیمک .
امیربلده دکل . بتون امتک امیری ، حکمدار . اوله بر حکمدارکه
قومک هبسی اوکا اطاعت ایدرلر . ویرکی ، عسکر ویرلر .
هر درلو حقوق حکمدارییه رعایت ایدرلر . (ولا یعطى حقهم
ولا ینزع الظلم عنهم) اوایسه اونلرک حقنی ویرمز ، اصلاً انصافله معامله
ایتز . اوزرلرندن ظلمی اکسیک ایتز . هم کندی ظلم ایدر ، هم
ظلم ایدنلری خبر آلدقه هیچ قولاق آصماز ایشه بویله برامیر ،
برسلطان . الله بوکا غضب ایتشددر . اوله بر غضب که تأثیرینی دنیادهده
کوستر ، عاقبتنی وخیم ایدر .

۲ — (وزعیم قوم یطیعونه ولا یساوی بین القوی والضعیف)
برقومک رئیس . . که بوعلی الاطلاق حاکم دیمک ، بتون امرای
عسکریه ، هر نوع ضابط ولو بر اونباشی اولسون ، سائر نفوذ
صاحبلی ؛ کوی که یاسنه قدر شمولی وار . « زعیم » رئیس دیمک .
براونباشیدن بیله او عسکرلری صوره جق . او اونباشی اون کشینک
زعیمی در ، رئیس در .

اونلر اورئیسک سوزینی دیکلورلر ، اوله ایکن اوکنه قوی ایلر

البت کوزلدر . یاخود بترمش ده‌دها تری قورومه‌دن ویرمک لازم‌در .
یوقسه ایکنجی آی کلش ، کچمش ، حالاده ویرمیور ، حالا
حقوقی تسویه ایتمیور . بونک خصمی اللهدر الله . غضبی دنیاده ده‌ها
ابراز ایدر . .

۵ - (ورجل ظلم زوجته فی صداقتها) .

بر آدم که اولمش ، نکاحلشمش ، نکاحله برقادین آلمش . طبیعی
اوقادینک مهری اوله‌حق . کرک معجل ، کرک مؤجل . بو ، قادی‌نک
حق شرعیسی‌در . شرعاً فرض اولمش . بر آدم برقادینی آلمش ،
برخیلی زمان برلکده یشامش . صوکر ابراقش ، حقنی ویرمه‌مش ؛
نه مهرینی ، نه نفقه‌سنی . بیچاره‌نی او یله پولسز ، نفقه‌سز ترک ایتمش .
حقوقی ابطال ایتمش .

برارکک برقادینی آلیز . برمدت برلکده یشارلر . صوکر ابراق
ایجاب ایتمش ؛ براقیر ، تطلیق ایدر . لکن حقنی ویرملی . اوندن
صوکر زوجه‌سندن آریلیر . حقنی ویرمزسه مقری جهنم‌در .
دنیاده‌ده فلاح بولماز . دنیاده‌ده الله اوئی غضبیه کرقتار ایدر . الله
جمله‌منی اصلاح ایلیه ! آمین ! بیورک عشقه کلمه شهادت کتیره لم !

۶۲ نجی درسک صوی

عالم اسلام

روسیه مسلمانلری

تاتارلر : — کچن نسخه‌دن مابعد —

شهر اهالیسی اکثریتله بیوک شهرلرده و تجارت مرکز لرنده یاشیور
لر سده بونلرک اکچوق بولندقاری شهرلر قزان ، اورنبورغ ، آستراخان ،
سیمی بالاتیشقا ، اوفادر . بونلر اکثری بوشهرلرده تجارت ایله
یاشادینی کبی بیوک برقسیمی‌ده عمله‌لک له حیات کچیریورلر . تجارلر
کندیلرینک کار و کسب‌لری ایله باشلیجه آیری آیری ایکی صنفه بولنه
بیور : بیوک تجارلر ، کوچک تجارلر . بیوک تجارلر برچوق شهرلرده
مغازلر آچهرق و دائرة سرمایه‌لرینی کنیشلتدیره‌رک معلوم دائرة‌لرک
تجارتلرینی اللرینه آلمه‌یه چالشیورلر . وبشقه تجارلرله طبیعی اوله‌رق
مصادمات تجاریه‌ده بولنورلر .

سیبری‌انک دری ، باغ ، ات تجارتی ویتون روسیه‌نک سبزوات
تجارتی آزر استثنایله تاتارلر النده اولدینی کبی ، پکچوق شهرلرده
تحافیه و قماش تجارتندده بونلرک بیوک ایشلری واردر . بونلر طبیعی
اوله‌رق شهرلرینک اطرافنده اصل اهالی اولورسه اولسون هپسی
ایله تجارت یابارلر . ومصادمه تجاریه‌ده مغلوب اولماق ایچون ایشلرینی
ایلرولتمه‌یه ، تجارت ایتدیکی اهالینک لسانی عاداتی بیلیمکه مجبور
اولدیغندن طبیعی بوصف اهالیزک اکعمار فیرور ، اک منور صنفی‌در .
روسیه مملکتی چیلیرک جای تجارتنه آلیشیدیران وروس‌لره

ضعیف‌لر بینی مساوی طوتمايور . ضعیف‌لری آزیور . کیم دیشلی‌در ، اوکا
سکوت ایدیور . لکن دوشکونلره تحکم ایدر ، تجاوز ایدر . (ولایحکم
بینهم بالعدل والسوية) بیلرنده اصل حکم ایدر ؛ شریعتله ، قانونله
حکم ایتمز . کیفیه کوره حرکت ایدر . کیمه میلی وارسه اونی حقی
چیقاریر . کیمدن نفرت ایدر سه حقسنز چیقاریر .

او قودق کچن کون : (یاداود اناجمانک خلیفه فی الارض فاحکم
بین الناس بالحق) ولو علیهنده بولونسون ، حقی به حقی دیه جکسک ،
حقسنزه حقسنز . لکن یاپاره ایله ، یاخاطر ایله ، یاخود کولانجه
استقامتدن آریلیر ، جوره مائل اولور ، یولسز حکملر ویررسه
ایجه بیلسونکه الله بوکا غضب ایدر . ولو بر اونباشی اولسون ،
قومانداسی‌التنه ، اداره‌سی تحتنده اولان کیمسه‌لرک حقنی کوزه‌ته‌جک .
اوته کینک بریکنک سوزیله ، التماسیله حق و حقیقتدن عدول ایتمیه‌جک .
اکر بویله یامازسه بیلسونکه الله اوکا غضب ایدر و دنیاده‌ده غضبی
کوسترر .

۳ - (ورجل لایامراهله واولاده بطاعة و لایعلمهم امورالدين
ولایبالی من این اطعمهم) اول کیمسه‌لرک اولاد و عیالنه الله اطاعتی
امرايتمز ، سویلیمز . احکام دینی‌نی اوکرتمز ، امور دینی‌سنی تعلیم ایتمکه
یناشماز . کذلک اولاد و عیالی نره‌دن اطعام ایدر دوشونمز . چوق
اولسون‌ده ایسترسه حرام اولسون ، نره‌دن اولورسه اولسون ، حلال
وحرام فرق ایتمز . حلال ایله کچیندیره‌جک ، دیمز . نه‌الدیغنی دوشنور ،
نده صرف ایتدیکنی . کلسون کیتسون ، پاره اولسون‌ده نه‌صورتله
اولورسه اولسون ، اوزرنده حلال حرام یازمیورک . بویله یاپانلر ای
بیلسونلرک اللهک غضبیه اوغرارلر .

۴ - (ورجلاستاجر اجیر آفزم عمله ومنعه اجره) اول کیمسه‌لرک
بر آدمی برایشده قوللانیرلر او آدم‌ده اوایشی کورور ، وظیفه‌سنی ایفا
ایدر . صوکر اونک اجرتی ویرمز . حیوان کبی قوللانیر انسانی .
حیوان‌ده اولما یا . فقط عقد ایتمش . کرک اجیر خاص اولسون ، کرک
اجیر عام .

[محله بکجیدی ، چوبان اجیر عام‌در . صوکر ابرایشچی طوتارسک .
بالکیز سنک خدمتنده بولنور . اوکاده اجیر خاص دینز . اجیر خاص
ایشنی کورسده کورمسه‌ده آی باشی اولونجه آیاغنی آله‌حق ، اما
اجیر عام اوله‌دکدر . اکر خدمتی ایفا ایتمزه‌اجرتیه مستحق اوله‌ماز .
ایشارسه آله‌حق . فقط اجیر خاص اوله‌می‌در ؟ نفسنی سنک ایشنه
حبس ایتمش ، باشقه ایشه کیده‌میور .]

هر نه ایسه برایشده قوللانمق اوزره عقد ایتمش سک . اوده
نه‌ایسه اوایش اونی ایفا ایتمش . صوکر اجرتیه کلانجه ویرمیورسک .
بریکدیریورسک . بوده فنا شی‌در افندی ! بیوک حقدور قول حق .
(اعطوا الاجره قبل ان یحیف عرقه) صدق رسول الله . ابن ماجه
حدیثلرندن‌در : اجیرک حقنی ویرک هم‌ده ده‌ها تری قورومه‌دن . . .
بویله اجرتی ایفاده وقت کچیرمه‌مک ، یاخود پشین ویرمک
مندوب‌در . واقعا فرض اولماز . لکن ایشنی بترمه‌دن ده‌ها ویرمک